



# KAPPEL aktuell



Mittwoch, 27. Februar 2013

Nummer 9



## Bekanntmachungen der ORTSVERWALTUNG

### Öffentliche Ortschaftsrats-sitzung am 5. März 2013

Am **Dienstag, den 05.03.2013**, findet um **19.30 Uhr** im Sitzungssaal des Rathauses eine öffentliche Ortschaftsratsitzung statt, zu der hiermit alle interessierten Bürgerinnen und Bürger von Kappel eingeladen sind.

#### TAGESORDNUNG

##### TOP 1)

Bürgerfrageviertelstunde

##### TOP 2)

Bauantrag, Abbruch eines bestehenden

Wohngebäudes und Wohnhausneubau auf und neben dem vorhandenen Kellersgeschoss, Flst.-Nr. 314, Reichenbachstraße  
- **Stellungnahme** -  
**TOP 3)**

Doppelhaushalt 2013/2014 der Stadt Freiburg; Verwaltungs- und Vermögenshaushalt der Ortsverwaltung Kappel  
- **Anhörung und Stellungnahme** -  
**TOP 4)**

Verbindliche Bauleitplanung in Freiburg hier:

- Information über die Prioritäten im Jahr 2013

- Neue Flächen in Freiburg - Beschluss des GR vom 11.12.2012 Drucksache G-13/045  
- **Anhörung und Stellungnahme** -  
**TOP 5)**

Bekanntgaben und Verschiedenes

Nachträge und Ergänzungen der Tagesordnung werden durch Anschlag an der Verkündungstafel der Ortsverwaltung Kappel ortsüblich bekanntgegeben.

Ortsverwaltung Kappel

**Christiane Kramer**

Stellv. Ortsvorsteherin



## Mitteilungen der ORTSVERWALTUNG

### Fundsachen

Bei der Ortsverwaltung Kappel können Fundsachen abgegeben bzw. abgeholt werden.

Aktuelle Fundstücke:

- **Ein einzelner Hausschlüssel**

Fundgegenstände können grundsätzlich innerhalb von 14 Tagen zu den üblichen Dienststunden bei der Ortsverwaltung Kappel abgeholt werden. Nach dieser Frist werden die Fundsachen an das städtische Fundbüro, Merianstr. 16 übergeben.

### Sperrmüllgüterbörse in Freiburg-Kappel

Nach dem Motto: „*Zum Wegwerfen zu schade*“, werden hier gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände (z.B. Möbel, Haushaltsgeräte, u.s.w.) kostenfrei veröffentlicht. Durch diese Sperr(-müll)güterbörse kann das Sperrmüllaufkommen reduziert werden und noch gebrauchsfähige Gegenstände landen nicht auf der Mülldeponie. Folgende Gegenstände sind an Selbstabholer aktuell zu verschenken:

**Zwei Regalteile aus Spanien, eines mit Kassettenschnitzerei, je 120x90x25**  
Tel.: 0761 / 6965303

Interessenten wenden sich bitte direkt an die oben genannte Telefon-Nummer.

Wer etwas zu verschenken hat, kann dies der Ortsverwaltung Kappel unter folgender Telefon-Nummer (0761) 611 08-0 oder per E-Mail: [ov-kappel@stadt.freiburg.de](mailto:ov-kappel@stadt.freiburg.de) gerne mitteilen

### Stadt sucht Schöffinnen und Schöffen für die Amtszeit 2014 bis 2018

In der deutschen Gerichtsbarkeit sind nicht nur Berufsrichter mit Juraexamen, sondern auch Bürgerinnen und Bürger aller Bevölkerungsschichten beteiligt – als Schöffen. Über sie fließen Lebenserfahrung und gesellschaftliche Bewertungen in die Urteilsfindung ein, und mit ihrem „gesunden Menschenverstand“ ergänzen sie die juristisch geprägte Sichtweise der Berufsrichter. Sie sind ausschließlich dem Gesetz unterworfen und haben im Gerichtsverfahren die gleichen Rechte wie die „Profis“ – also eine Aufgabe, die hohe Anforderungen an die Betroffenen stellt.

Die Schöffinnen und Schöffen wirken bei den Strafsachen gegen Erwachsene und Jugendliche bei den Amts- und Landgerichten mit. Für dieses Amt sollten sie an mindestens 12 Sitzungstagen im Jahr zur Verfügung stehen; bei den großen Strafkammern können sich die Sitzungen (mit Unterbrechungen) auch über mehrere Wochen er-

strecken, sodass in Einzelfällen auch mehr als ein Dutzend Verhandlungstage im Jahr anfallen können. Für die Amtszeit von 2014 bis 2018 sucht die Stadt Freiburg ab sofort wieder engagierte Bürger, die sich für dieses Ehrenamt interessieren.

#### Welche Voraussetzungen müssen die Laienrichter erfüllen?

Zunächst müssen sie in Freiburg wohnen, mindestens 25 Jahre und maximal 69 Jahre alt sein (Stichtag: 1. 1. 2014) und die deutsche Staatsbürgerschaft besitzen. Außerdem sollten sie soziales Verständnis, Menschenkenntnis, Einfühlungsvermögen, Gerechtigkeitssinn und Dialogfähigkeit besitzen. Nicht zuletzt sollten sie vorurteilsfrei an die Verfahren herangehen. Wer in Folge eines Richterspruchs die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter verloren hat oder wegen einer vorsätzlichen Tat zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurde, ist von diesem Ehrenamt ausgeschlossen. Auch Personen, die bereits einen juristischen Beruf ausüben, können nicht Schöffen werden. Da es sich um ein Ehrenamt handelt, bekommen die Schöffinnen und Schöffen für ihre Arbeit bei Gericht eine Aufwandsentschädigung, wobei sie für die Zeit des Verfahrens von ihrem Arbeitgeber freizustellen sind.

Wer glaubt, für das Schöffenamts geeignet zu sein, kann sich **bis zum 15. März bei der Stadtverwaltung Freiburg bewerben.**

Eine Informationsveranstaltung findet am Donnerstag, 28. Februar, um 19 Uhr im Bürgerhaus Zähringen, Lameystraße 2, statt. Es werden ein Richter des Amtsgerichtes sowie ein amtierender Schöffe anwesend sein.

**Bewerben kann man sich übers Internet:** Unter [www.freiburg.de/schoeffenwahl](http://www.freiburg.de/schoeffenwahl) sind alle wichtigen Informationen zusammen mit den elektronischen Bewerbungsformularen hinterlegt.

**Bewerbung schriftlich oder telefonisch:** Der Vordruck für eine schriftliche Bewerbung kann per E-Mail oder telefonisch bei folgenden Ansprechpartnern angefordert werden:

**Ansprechpartner für Schöffinnen und Schöffen bei Erwachsenenstrafsachen**  
Amt für Bürgerservice und Informationsverarbeitung, Abteilung Informationsmanagement, Fahnenbergplatz 4, 79098 Freiburg, Claudia Karle, Tel. 201-5559, E-Mail: [statistik@stadt.freiburg.de](mailto:statistik@stadt.freiburg.de)

**Ansprechpartner für Jugendschöffinnen und Jugendschöffen**  
Amt für Kinder, Jugend und Familie, Kaiser-Joseph-Straße 143, 79098 Freiburg, Ludwig Stadelmann, Telefon 0761/201-3504, E-Mail: [Ludwig.Stadelmann@stadt.freiburg.de](mailto:Ludwig.Stadelmann@stadt.freiburg.de)



## Was sonst noch INTERESSIERT



### Wer vermisst ein Kinderfahrrad?

In der Großtalstraße in Höhe der Sommerackerstraße wurde in der Woche vor Fasnet ein Kinderfahrrad gefunden. Wer ein Kinderfahrrad vermisst wendet sich bitte an Frau Ferner, Tel: 0761/635 22.

### Gemeinde Kirchzarten Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

Die Gemeinde Kirchzarten sucht für die Zeit des Mutterschutzes und sich evtl. anschließenden Elternzeit für die Kindertagesstätte Bürger Kinderhaus (Ganztageseinrichtung für Kinder von 12 Monaten bis 8 Jahren)

### zum 15.04.2012 eine Erzieherin/Erzieher in Vollzeit

In der Pädagogischen Arbeit legen wir viel Wert auf die Selbstständigkeit und auf die individuelle Begleitung der Kinder in ihrer Entwicklung.

### Wir wünschen uns aufgeschlossene und flexible Kollegen/innen, die uns bei folgenden Aufgaben unterstützen:

- Umsetzung des Orientierungsplanes
- gruppenübergreifendes Arbeiten in tei-

- loffenen Konzept mit Fachbereichen und Stammgruppen
- Mitarbeit an der konzeptionellen Entwicklung
- Bereitschaft zu Supervision
- Betreuung der Kinder mit verlängerter Öffnungszeit
- Betreuung des Fachbereiches Bewegungsbaustelle
- Vertretung in unserer derzeit ausgelagerten Kleinkindergruppe
- aufgeschlossene Elternarbeit
- PC Bearbeitung von Dokumentationsmaterial

### Wir bieten:

- eine verantwortungsvolle und selbstständige Tätigkeit mit vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten
- Fünf Stunden Verfügungszeit inkl. Dienstbesprechung
- Vergütung nach TVöD. Daneben werden die üblichen Leistungen des öffentlichen Dienstes gewährt
- Anbindung an den öffentlichen Nahverkehr

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen bitte bis 15.03.2013 an die Gemeinde Kirchzarten, Talvogteistraße 12, 79199 Kirchzarten z. Hd. Frau Brüstle senden.

Für weitere Informationen steht Ihnen Frau Bentheim im Bürger Kinderhaus Tel. 07661/3318 zur Verfügung.



## Kirchliche NACHRICHTEN



### Katholische Pfarrgemeinde St. Peter u. Paul

Pfarramt Peterbergstraße 36 a

Telefon 65468 Fax 6008759  
E-Mail: [Pfarramt@St-Peter-Paul-Kappel.de](mailto: Pfarramt@St-Peter-Paul-Kappel.de)

Pfarramt Littenweiler, Telefon 67377

Katholische Seelsorgebereitschaft rund um die Uhr  
Kontakt: 01805 / 123569, pro Minute 14 Cent vom Festnetz, 42 Cent mobil.

Kindergarten Kappel, Telefon 63310  
Förderverein St. Elisabeth, Telefon 65468  
Sozialstation Bezirksverein Freiburg-Ost, Andreas Lenzen, Tel.: 79092325

Sprechzeiten Pfarrer Kienzler:  
Nach Vereinbarung

Sprechzeiten Pastoralreferent J. Hensing  
Nach Vereinbarung.  
Telefon: 6965336  
E-Mail: [Juergen.Hensing@St-Peter-Paul-Kappel.de](mailto:Juergen.Hensing@St-Peter-Paul-Kappel.de)

Öffnungszeiten im Pfarrbüro:  
Dienstag, 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag, 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

### Gottesdienstordnung

**Donnerstag, 28. Febr. – Donnerstag in der 2. Fastenwoche**  
18.00 Uhr Stille Anbetung  
19.00 Uhr Eucharistiefeier  
**Freitag, 1. März – Freitag in der 2. Fastenwoche (Weltgebetstag der Frauen aller Konfessionen) Herz-Jesu-Freitag**  
17.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst zum Weltgebetstag der Frauen in St. Hilarius, Ebnet (s. Text)  
18.30 Uhr Rosenkranz  
**Sonntag, 3. März – 3. Fastensonntag**  
L1: Ex 3,1-Sa.13-15 APs: Ps 103(102),1-2.34-67-8u.11 (R: vgl. 8)  
L2: 1 Kor 10,1-6.10-12 Ev: Lk 13,1-9  
18.30 Uhr Jugendgottesdienst  
**Montag, 4. März – Montag in der 3. Fastenwoche**  
18.30 Uhr Rosenkranz  
**Dienstag, 5. März – Dienstag in der 3. Fastenwoche**  
10.00 Uhr Eucharistiefeier  
18.30 Uhr Rosenkranz  
**Mittwoch, 6. März – Mittwoch in der 3. Fastenwoche**  
18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Eucharistiefeier

### IMPRESSUM:

**KAPPEL aktuell** erscheint wöchentlich am Mittwoch.

**Redaktionsschluss:**  
Jeweils am Freitag der Vorwoche um 12.00 Uhr im Rathaus Kappel.  
Durch Feiertage bedingte Änderungen werden gesondert mitgeteilt.

**Anzeigenschluss:**  
Montag, 9.00 Uhr im Verlag

**Herausgeber und verantwortlich für den redaktionellen Teil:**  
Ortsverwaltung Kappel, Ortsvorsteher Hermann Dittmers od. sein Beauftragter, Großtalstraße 45, 79117 Freiburg

Telefon 0761/61108-0  
Telefax 0761/61108-99  
e-mail: [ov-kappel@stadt.freiburg.de](mailto:ov-kappel@stadt.freiburg.de)  
internet: [www.freiburg.de](http://www.freiburg.de)  
V.i.S.d.P. bei namentlich gekennzeichneten Artikeln

**Druck und Verlag:**  
Primo Verlag, Meßkircher Straße 45  
78333 Stockach  
Telefon 07771/9317-11  
Telefax 07771/9317-40  
e-mail: [info@primo-stockach.de](mailto:info@primo-stockach.de)  
internet: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Donnerstag, 7. März –  
Donnerstag in der 3. Fastenwoche**

18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Eucharistiefeier

**Freitag, 8. März –**

**Freitag in der 3. Fastenwoche**  
18.30 Uhr Rosenkranz

**Weitere Gottesdienste in der  
SE Freiburg-Ost am Wochenende**

**Samstag, 2.03.**, 18.30 Uhr St. Barbara  
**Sonntag, 3.03.**, 9.30 Uhr St. Barbara (Familiengottesdienst), 9.30 Uhr Hl. Dreifaltigkeit, 11.00 Uhr St. Hilarius

**Beichtgelegenheit in St. Barbara**

Jeden ersten Samstag im Monat von 17.30 – 18.00 Uhr  
Beichtgespräch nach Vereinbarung!

**Versöhnung – Liturgie auf dem Weg**

Am Sonntagabend, den 3. März findet um 18.30 Uhr in St. Peter und Paul, Kappel ein Stationenweg zum Thema Versöhnung statt. Man trifft sich am Friedhof, um einen Weg zurückzulegen der auf verschiedene Weise Gelegenheit geben wird, sich mit einem biblischen Text auseinanderzusetzen. Unterwegs werden entsprechend Stationen vorbereitet sein, die einladen, sich mit dem Thema „Versöhnung“ auseinanderzusetzen. Diese Wortgottesliturgie wird anstelle der Eucharistiefeier stattfinden. Bei schlechtem Wetter findet die Feier in der Kirche statt. Information: Jürgen Hensing, Tel. 6965336

**Abendliturgie – Taizégebet zum Abend**

Mittwoch, 27. Februar, 18.00 Uhr im Gemeindeheim/Kappel. Für eine halbe Stunde zum Abendgebet zusammenkommen und miteinander beten und singen. Stille halten und sich für den Alltag inspirieren lassen. Eine Liturgie die von Mitgliedern des Ökumenekreises unserer Seelsorgeeinheit vorbereitet und durchgeführt wird. Kontakt und Information: Ursula und Jürgen Hensing, Tel. 6965336.

**Weltgebetstag am Freitag, den 1. März  
in St. Hilarius in Ebnet**

Der diesjährige Weltgebetstag, der Menschen rund um die Erde zu einem gemeinsamen Gebet versammelt, findet unter dem Motto „Ich war fremd – ihr hab mich aufgenommen“ statt. Die Liturgie stammt aus unserem Nachbarland Frankreich und befasst sich mit dem Thema Einwanderung. Wir beginnen um 15.00 Uhr im Pfarrheim St. Hilarius, Steinhalde 22, mit Kaffee und Kuchen (Kuchenspenden sind erwünscht) und mit einer Information zum Land und zur Thematik. Um 17.00 Uhr beginnt der Gottesdienst in der Kirche St. Hilarius. Er wird von der ökumenischen Gruppe aus dem Freiburger Osten und einer Band gestaltet. Viele neue Lieder aus Frankreich und eine lebendige Ausgestaltung des wichtigen Themas sollen einen fröhlichen und mitreißenden Gottesdienst für alle ergeben. Die Besucher/innen können gern auch ihre Kinder mitbringen.

**e-punkt MÜNSTERFORUM**

Die Verantwortlichen des c-punkt MÜNSTERFORUM laden herzlich ein zum nächs-

ten Abend in der Reihe „Zur Nacht im Freiburger Münster“ am Freitag, 1. März 2013 von 20 – ca. 22 Uhr. Die Zeit der Vertiefung mit Wort und Musik steht unter dem Titel „Vom Duft der Zeit“ und wird gestaltet von Pfarrer Heinz Vogel (Wort/Rezitation), Doersjkavan der Linden (Harfe), Friderike Martens (Gesang) und Münsterorganistin Barbara Kolberg. Das Hauptportal bleibt den Abend über geöffnet, so dass ein offenes Kommen und Gehen möglich ist. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen.

**EHE + FAMILIE****Persönlichkeitsentwicklung**

INNENSTADT. Am Freitag, 8. März, von 18 – 22 Uhr beginnt unter dem Titel „Werden, wer ich wirklich bin“ ein 4-teiliger Kurs. Mit Hilfe der körperorientierten Persönlichkeitsentwicklung nach Pessio-Boyden (PBSP) ist es möglich, spielerisch einen Heilungs- und Wachstumsprozess hin zu mehr Lebensfreude und Zufriedenheit zu erleben. Weitere Termine sind: 22. März, 12. April und 26. April. Der Kurs findet bei EHE+FAMILIE, Jacob-Burckhardt-Straße 13, 3. OG, statt und kostet 120 Euro. Anmeldung bis 1. März unter [www.ehe-familie-freiburg.de](http://www.ehe-familie-freiburg.de) oder Tel. 0761-3868930.

**Körperarbeit und Massage**

INNENSTADT. Am Freitag, 8. März, findet von 19 – 22 Uhr bei EHE+FAMILIE in der Jacob-Burckhardt-Straße 13 (Saal) der Abend „Zusammen Körper und Seele bewegen“ für Paare statt. In entspannter Atmosphäre lernen die Teilnehmer einfache Massage Techniken (bekleidet), die den Körper entspannen, neu ausrichten und Energie geben. Es sind keine Vorkenntnisse notwendig. Anmeldung nur zu zweit. Der Abend kostet 15 Euro pro Person. Infos und Anmeldung bis 1. März unter [www.ehe-familie-freiburg.de](http://www.ehe-familie-freiburg.de) oder Tel. 0761-3868930.

**Hospizgruppe Freiburg e.V.**

Um einen anderen Blick auf Demenz geht es in einem Vortrag mit Gespräch am Freitag, 8. März um 19 Uhr im Rahmen des Forums Ethik in der Katholischen Akademie, Wintererstr. 1. Die Diplom-Pädagogin und Traumatherapeutin Brigitte Merkwitz wird der Frage nach einem Zusammenhang zwischen Demenz und Trauma nachgehen. Veranstalter sind Hospizgruppe Freiburg, Referat „Leben im Alter“ des Caritasverbandes Freiburg-Stadt und Katholische Akademie der Erzdiözese Freiburg. Anmeldung (Nr. 115) ist an die Kath. Akademie zu richten. Teilnehmerbeitrag 6 Euro, ermäßigt (Ausbildung, Sozialhilfe) 3 Euro.

Den Schattenseiten des Alters – widmet sich ein Studientag am Samstag, 9. März, 9 – 16.30 Uhr in der Katholischen Akademie, Wintererstr. 1. Vorträge und vertiefenden Workshops laden ein zur Auseinandersetzung mit dem „Worüber man nicht spricht: Traumatisierungen und Demenz“ – Veranstalter sind die Hospizgruppe Freiburg, das Referat „Leben im Alter“ des Caritasverbandes Freiburg-Stadt und die Katholische Akademie der Erzdiözese Freiburg. Anmeldung (Nr. 116) ist an die Kath. Akademie zu richten. Tagungsbeitrag 20 Euro ermäßigt (Aus-

bildung, Sozialhilfe) 10 Euro, Mittagessen 10 Euro.

Mit herzlichen Grüßen aus der Hospizgruppe, Carola Fack, Carola Fack, Hospizgruppe Freiburg e.V., Türkenlouisstr. 22, 79102 Freiburg, Tel. 0761-8814988, [c.fack@hospizgruppe-freiburg.de](mailto:c.fack@hospizgruppe-freiburg.de)

**Erzbischöfliches Priesterseminar – Collegium Borromaeum – Erzdiözese Freiburg**

Das Erzbistum Freiburg – Körperschaft des öffentlichen Rechts – such zum 01.04.2013 oder gegebenenfalls auch später **Haus- und Küchenhilfe (w/m) in Teilzeit (19,75 Std./Woche)** für das Erzbischöfliche Priesterseminar Collegium Borromaeum Freiburg.

Wir erwarten Teamfähigkeit und Flexibilität für teilweise Wochenend- und Abenddienste.

Das Arbeitsverhältnis richtet sich im Wesentlichen nach den Bestimmungen der AVO (in Anlehnung an den TV-L) mit allen im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen.

Anerkannte Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung bevorzugt eingestellt. Die Zugehörigkeit zur katholischen Kirche ist Voraussetzung.

Bitte senden Sie uns Ihre schriftliche Bewerbung mit den entsprechenden Unterlagen bis zum 20.03.2013 an das Erzbischöfliche Priesterseminar Collegium Borromaeum z.H. Herrn Roland Ebel, Schoferstr. 1, 79098 Freiburg



**Evangelische  
Auferstehungsgemeinde**

Sprechzeiten nach Vereinbarung.

**Pfarramt:**

Hirzbergerstr. 1, 79102 Freiburg

**Sprechzeiten:**

Mo., Di., Do.	9.00 – 12.00 Uhr
Mo., Di. und Do.	14.00 – 16.00 Uhr
Mi.	16.00 – 18.00 Uhr
Fr.	11.00 – 15.30 Uhr

Tel. 5036158-0 Fax 5036158-19

E-Mail:

[Auferstehungskirche.freiburg@kbz.ekiba.de](mailto:Auferstehungskirche.freiburg@kbz.ekiba.de)

**Ansprechpartner für Ebnet:**

Edgar Göwert, Bruggastr. 18, Tel. 67021

**Ansprechpartner für Kappel:**

Eva Gottschall, Am Intenbächle 6  
Tel. 65023

**Donnerstag, 28.02.**

15.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe - Team  
18.00 Uhr Posaunenchor - Madnel  
19.30 Uhr Ökum. Theatergruppe - Schelenz  
**Freitag, 1.03.**

15.00 Uhr Weltgebetstag der Frauen Kaffee, Tee und Informationen im Gemeindehaus St. Hilarius/Ebnet - Paulus/Team  
17.00 Uhr Gottesdienst zum Weltgebetstag in St. Hilarius  
19.30 Uhr Tanzkreis - Standard/Latein - R. Ebbmeyer

**Okili - Sonntag, 3.03.**

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl - Pfrn. i.R. Nuber

**Montag, 4.03.**

09.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe - Team  
 15.30 Uhr KinderMusikRaum - Herrmann  
 16.30 Uhr KinderMusikRaum - Reiser

**Dienstag, 5.03.**

09.00 Uhr frauenSTÄRKEN - Gezer-Halici

**Mittwoch, 6.03.**

12.30 Uhr Mittagstisch - Schelenz

**Donnerstag, 7.03.**

15.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe - Team  
 18.00 Uhr Posaunenchor - Mandel  
 19.30 Uhr Frauengruppe - Paulus

**Weltgebetstag am 1. März**

Unter der Überschrift „Ich war fremd - ihr habt mich aufgenommen“ feiern christliche Gemeinden in aller Welt den Weltgebets-tag. Die Liturgie kommt in diesem Jahr aus Frankreich.

Der Weltgebetstag findet diesmal in St. Hilarius in Ebnet statt und beginnt um 15.00 Uhr mit Kaffee, Tee und Informationen über Frankreich, um 17.00 Uhr Gottesdienst. Herzliche Einladung.

Alle regelmäßigen Gruppen und Angebote finden Sie im Gemeindebrief Ost, PB Auferstehungskirche und den Aushängen.

**SCHULNACHRICHTEN****Einladung zum Informationsabend**

am Donnerstag, 07.03.2013, und zum Tag der Offenen Tür am Samstag, 09.03.2013, Anmeldetermine für die Aufnahme in die 5. Klasse Gymnasium und Realschule für das Schj. 2013/14 im Kolleg St. Sebastian Stegen

Das Kolleg St. Sebastian in Stegen, eine katholische freie Schule in der Trägerschaft der Schulstiftung der Erzdiözese Freiburg, bietet für Eltern am **Donnerstag, 07.03.2013, 20.00 Uhr**, in der Halle 2 eine Informationsveranstaltung an. Dabei werden insbesondere Informationen zum Übergang in Gymnasium/Realschule und Hinweise zu den Zielen und Bildungsgängen des Kollegs und zu den verschiedenen Angeboten wie z.B. Hort an der Schule usw. gegeben.

Am **Samstag, 09.03.2013**, wird in der Zeit von **15.00 – 18.00 Uhr** ein „Tag der Offenen Tür“ durchgeführt, bei dem sich Schülerinnen und Schüler der vierten Grundschulklassen und deren Eltern sowie alle Interessierten über das Schulleben informieren können.

Am **Dienstag, 12.03.2013**, und **Mittwoch, 13.03.2013**, finden jeweils von **9.00 – 12.00 Uhr** und **15.00 – 17.00 Uhr** die Anmeldungen für die 5. Klassen zum Schuljahr 2013/14 im EG des Brüderbaus statt. Bitte Grundschulempfehlung, Geburtsurkunde, Taufschein sowie Zeugnisse mitbringen.



**VOLKSHOCHSCHULE  
DREISAMTAL e.V.**

**Anmeldung unter:**

Telefon: 0 76 61 / 58 21, Fax: 0 76 61 / 58 95  
 E-Mail: anmeldung@vhs-dreisamtal.de

**Jede Form der Anmeldung zu den Kursen ist verbindlich! Sie erhalten keine schriftliche Bestätigung Ihrer Anmeldung! Der vollständige Text der AGBs liegt im Büro**

der VHS zur Ansicht aus und ist im Programmheft abgedruckt.

**Aktuelle Änderungen und unser gesamtes Programm finden Sie auf unserer Homepage** [www.vhs-dreisamtal.de](http://www.vhs-dreisamtal.de).

**Im neuen Semester bieten wir wieder an: Kompetenzpass für Büro und Verwaltung - EDV und Kommunikation** (Annette Brühig/Julia Goebel)

Modul 1: EDV - Informations- und Kommunikationstechniken mit 88 UE

Modul 2: Kommunikations- und Projektmanagement mit 32 UE

V50021-K, Kirchzarten, Kursräume nach Stundenplan

**Neuer Beginn:** Mo/Mi/Fr ab 8.4. jeweils von 8.45 - 12 Uhr, ca. 30 Termine bis Ende Juli; Gebühren bei 8 TN: 360 €, bei 7 TN: 412 € und bei 6 TN: 480 €. Weitere Informationen erhalten Sie in der VHS-Geschäftsstelle unter Tel. 07661-5821.

**Vortrag: Gesund leben und Spiritualität im Alltag** (Benjamin Maier)

V30556-KV, Kirchzarten, Schulzentrum, Raum 150, Mo, 4.3., 20 - 21 Uhr, 5 €

**Vortrag: Ayurveda - Die Kunst, gesund zu leben** (Florence Marguier)

V11621-KV, Kirchzarten, Rathaus Talvogtei, Sitzungszimmer, Mi, 6.3., 20 - 22 Uhr, 5 €

**Traditionelle Abendländische Medizin – Paracelsus** (Anke Vogel)

V30551-K, Kursort wird noch bekannt gegeben, Sa, 9.3., 9 - 14 Uhr, 24 €

**Arthrose - Hilfe zur Selbsthilfe** (Kerstin Jäger)

V30554-K, Kirchzarten, Schulzentrum, Raum 150, Mo, ab 11.3., 19.30 - 21 Uhr, 3 Term., 21 €

**Seniorentheater 50 Plus - Theaterspiel kennt keine Grenzen, auch keine Altersgrenze** (Anja Fallner)

V20112-K, Kirchz., Kreisaltenheim, Gymnastikraum, Mo, ab 11.3., 17 - 19 Uhr, 8 Termine, 70 €

**Herstellen eines Fotobuchs** (Andreas Reinhardt)

V50367-K, Kirchzarten, Kirchplatz 3, Computerraum, Do, 7.3., 9 - 12 Uhr, 23 €

**Excel – Kompakt** (Boris Livajic)

V50231-K, Kirchzarten, Kirchplatz 3, Computerraum, Sa, 9.3., 9 - 12 Uhr, 23 €

**Acrylmalerei nach Fotovorlagen** (Judith Mann)

V20414-K, Kirchz., Schulzentrum, Zeichenraum 121, Mo, ab 4.3., 17 - 20 Uhr, 5 Termine, 63 €

**Origami oder die Kunst des Papierfaltens** (Anja Drews)

V20521-K, Kirchzarten, Schulzentrum, Raum 248, Do, ab 7.3., 19 - 21 Uhr, 3 Termine, 26 €

**Nadelfilzen - kleine Accessoires** (Astrid Roxana Böcker)

V21333-K, Kirchzarten, Rathaus Kirchplatz, Sitzungszimmer, Sa, 9.3., 13 - 17 Uhr, 20 €

**Wegen Krankheit neuer Beginn:**

**Gitarrespielen für Kinder und Jugendliche - Liedbegleitung und Gesang** (Kai Zierold)

V20831-K, Kirchzarten, Schulzentrum, Raum 04, Mo, ab 4.3., 17.15 - 18.15 Uhr, 13 Term., 46 €

**Gitarrespielen für Anfänger - Liedbegleitung und Gesang** (Kai Zierold)

V20832-K, Kirchzarten, Schulzentrum, Raum 04, Mo, ab 4.3., 18.15 - 19.15 Uhr, 13 Term., 61 €

**Gitarrespielen für Fortgeschrittene - Liedbegleitung und Gesang** (Kai Zierold)

Kinder und Jugendliche zahlen eine ermäßigte Kursgebühr von 46 €.

V20833-K, Kirchzarten, Schulzentrum, Raum 04, Mo, ab 4.3., 19.15 - 20.15 Uhr, 13 Term., 61 €

**Kunstgeschichte: Malerei des 20. Jh. - Der turbulente Anfang (2)** (Wolfram Zimmer)

V10143-K, Kirchzarten-Burg, Rathaus, Raum Bürgerverein

Mi, 10.4., Mi, 24.4., Mi, 5.6., Mi, 19.6. und 3.7. jeweils von 10 - 12 Uhr, 5 Termine, 42 €

**In Buchenbach: Kompaktkurs für berufliche Gymnasien - Zusatztermine** (Ulli Bob)

Sa, 23.2., So, 24.2. und So, 17.3. ODER Sa, 23.3.13 (der letzte Termin ist noch nicht sicher; wird im Kurs bekannt gegeben), jeweils von 9.15 - 14.15 Uhr, 3 Termine, 81 €

## PRIMO-KLEINANZEIGEN

**Suchen und finden**

Mit einer Kleinanzeige finden Sie den Traumjob oder bringen Ihr altes Sofa an den Mann. **Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:**

» Tel. 07771/9317-11 » Fax 07771/9317-40 » anzeigen@primo-stockach.de





## VEREINSNACHRICHTEN



## Sportverein Kappel e.V.

**Abt. Handball****Tigerstarke zweite Halbzeit**

HG Müllheim/Neuenburg -  
SG FT 1844 / SV Kappel  
Herren 1

25:31 (15:15)

Der Landesligaabsteiger und Titelfavorit musste seine letzte Chance nutzen um noch aus eigener Kraft einen der ersten beiden Tabellenplätze einnehmen zu können. Es war uns bewusst, dass die Gastgeber deshalb alles Mögliche in die Waagschale werfen würden um die zweit Punkte im Markgräflerland behalten zu können. Dementsprechend motiviert und konzentriert mussten wir zu Werke gehen.

Wir waren in der Situation, dass Patrick Stängle noch nicht wieder einsatzfähig war und Vincent Gremmlispacher bereits zwei Wochen wegen einer Entzündung im Knie nicht trainieren konnte. Außerdem hatten wir eine unfreiwillige vierwöchige Pause, da die Dritte von Köndringen/Teningen nicht zum Spiel angetreten war. Deshalb waren wir nicht im Spielfluss, zudem mussten wir gegen die lautstarken Fans der Einheimischen ankämpfen. So nun aber zum Spielgeschehen. Es entwickelte sich in der ersten Halbzeit ein munteres Spielchen hüben wie drüben, wobei sich keine der beiden Mannschaften absetzen konnte. Immer wieder gelangen den Gastgebern Treffer über den Kreis oder aber durch gut und schnell ausgeführte Spielauslösehandlungen. Unsere Abwehr stand nicht sicher, obwohl Timo Widmann im Tor eine gute Partie lieferte. Im Angriff spielten wir aber sicher und clever und konnten so immer wieder ausgleichen. So wurden mit einem Remis die Seiten gewechselt. Klar war, dass wir noch mehr in die Abwehrarbeit investieren mussten. Und genau das haben wir in der zweiten Hälfte dann umgesetzt. Schnell konnten wir uns mit vier Treffern (16:20) absetzen. Dies vor allem deshalb weil dem Gegner jetzt nicht mehr viel im Angriff gegen unsere sehr stark agierende Abwehr einfiel und wir immer wieder Bälle abfangen konnten. Hätten wir nicht noch den einen oder anderen technischen Fehler zu viel, bzw. die ein oder andere Chance besser genutzt, es wäre noch schneller sehr deutlich geworden. So dauerte es bis etwa zur 50. Spielminute, bis Müllheim niedergedrungen

war und wir den Sieg praktisch unter Dach und Fach hatten.

Eine weitere Hürde ist genommen und wir stehen derzeit sehr gut da. Allerdings ist es noch ein weiter Weg und wir werden auch die kommenden Aufgaben nicht auf die leichte Schulter nehmen können. Auch da werden wir weiterhin 60 Minuten gemeinsam stark sein müssen um siegreich den Platz verlassen zu können.

**Es spielten:**

Felix Gieger (30. – 60.), Timo Widmann (1. – 30.), Christian Sallach (6), Felix Holm (5/3), Amos Cirlan (1), Manuel Mormin (1), Vincent Gremmlispacher (5), Johannes Friedhoff (1), Felix Thatenhorst (1), Ingo Albert, Manuel Wolaschka (3), Georg Scheffold (2), Steve Hartmann (2), Andreas Herz (4)

**So, 03.03.2013**

12.00 Uhr C-Jugend m. - Freiburg  
- Burdahalle

13:20 Uhr B-Jugend m. - TV Todtnau  
- Freiburg/Burdahalle

14:40 Uhr Herren 2 ESV Freiburg - Freiburg  
- Burdahalle

16:30 Uhr Herren 1 - HSG Freiburg II  
- Freiburg/Burdahalle

18:10 Uhr Damen - TV Herbolzheim  
- Freiburg/Burdahalle


**Kleintierzuchtverein  
C 480 Kappel e.V.**

**Einladung zur Generalversammlung des  
Kleintierzuchtvereins C 480 Kappel e.V.**  
Der Kleintierzuchtverein Freiburg-Kappel hält

**am Freitag, den 8. März 2013  
um 20.00 Uhr im Sportheim in Kappel**

seine diesjährige Generalversammlung ab. Der Verein ladet alle Mitglieder, Freunde und Gönner herzlichst zu dieser Versammlung ein.

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Feststellung der Anwesenheit
2. Totenehrung
3. Protokoll der Schriftführerin
4. Berichte
  - a) Zuchtwart Kaninchen

- b) Tätowierer
  - c) Zuchtwart Geflügel und Ringwart
  - d. Kassierer 1. Frauengruppe 2. Verein
  - e) Bericht Kassenprüfer
  - f) Vorsitzende Frauengruppe
  - g) Vorsitzender des Vereins
5. Aussprache zu den Berichten
  6. Entlastung des Gesamtvorstandes
  7. Wahl des Wahlleiters
  8. Neuwahlen Gesamtvorstandschafft mit Kassenprüfer
  9. Jahresprogramm 2013
  10. Verschiedenes
  11. Schlusswort des 1. Vorsitzenden

Wünsche und Anträge sind bis zum 05.03.2013 schriftlich beim ersten Vorsitzenden Andreas Förderer – 79117 Freiburg-Kappel, Molzhofstr. 5 einzureichen.

Andreas Förderer

1. Vorsitzender


**Männergesangsverein »Lieder-  
kranz« Freiburg-Kappel .e.V.**
**Einladung zur Generalversammlung**

Am Freitag, den 01. März 2013 20:00 Uhr, Gasthaus zum Kreuz in Kappel (Nebenzimmer)

Hierzu laden wir recht herzlich alle Mitglieder und Freunde unseres Vereins ein.

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorsitzenden
3. Totenehrung
4. Bericht des Schriftführers
5. Kassenbericht
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstands
8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge an die Generalversammlung sind bis spätestens 7 Tage vor der Versammlung an den ersten Vorsitzenden, Klaus Sütterle, Im Pfaffengrund 7, 79117 Freiburg oder per eMail an [vorstand@mgv-kappel.de](mailto:vorstand@mgv-kappel.de) zu richten.

Informieren Sie sich über unsere Aktivitäten aus dem vergangenen Jahr und über unsere Termine für dieses Jahr. Wir haben wieder viel vor und freuen uns über Ihr Interesse an unserem Verein.

Schauen Sie  
mal zu uns rein!  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



## WAS? WANN? WO?



### Kino in Kappel

Liebe Kappler Kinder,

am Samstag, den 2. März 2013 laden wir Euch um 15 Uhr wieder zum Kino ein in den Medienraum der Schauinslandschule! Ihr könnt zwischen zwei Filmen wählen:

„Ein Film für die Größeren“

„Ein Film für die Kleineren“

(Wir dürfen aus medienrechtlichen Gründen nicht öffentlich mit dem Filmtitel werben, aber wir haben wieder zwei spannende, schöne Filme für Euch ausgesucht.)

Euer Förderverein der Schauinslandschule Kappel

Bei Fragen: Tel. 6966701 (Bernion) oder 709774 (Preiß)

### Schwarzwaldverein OG Freiburg-Hohbühl

Donnerstag, 28. Feb. „Anmeldeschluss“: Mundarttheater-Besuch in Carspach/Elsass am 24. März, bei Manfred Metzger, Tel: 07665/2430

Gäste sind herzlich willkommen.

### Kinderkleidermarkt in Stegen-Eschbach

Am Sonntag, den 03.03.2013 veranstaltet der Elternbeirat des Kindergartens Eschbach zwischen 13.00 und 16.00 Uhr einen Kinderkleidermarkt in der Mehrzweckhalle in Stegen-Eschbach. Verkauft werden gut erhaltene Kinderbekleidung, Spielzeug und alles rund ums Kind.

Neben ausreichend Zeit zum Stöbern wird auf dem Kleidermarkt auch ein große Auswahl an Kuchen, Waffeln und Kaffee angeboten (auch zum Mitnehmen). Wir freuen uns auf einen schönen Sonntag mit vielen Kindern und Eltern.

Die Tischreservierung für den Kleidermarkt ist unter Tel. 07661/9091780 möglich, oder unter: [www.kinderkleidermarkt-eschbach.npage.de](http://www.kinderkleidermarkt-eschbach.npage.de)

### Gedächtnistraining beim Kneipp-Verein:

„Geistig beweglich ein Leben lang“

In diesem Kurs werden auf der Grundlage von wissenschaftlich gesicherten Erkenntnissen alle wesentlichen Kategorien des Denkens trainiert, das Training spricht alle Sinne an und macht Spaß. 10 Termine ab Dienstag, 5. März 2013, von 10 – 11.30 im **Evangelischen Gemeindezentrum Kirchzarten**, Schauinslandstraße. Kosten für Vereinsmitglieder € 40.-, für Nichtmitglieder € 50.-, Anmeldung unter Tel. 07661/61519

### Gewerbe Akademie Freiburg

Tippen mit zehn Fingern

Zeit einsparen durch richtiges Tippen, das macht ein Lehrgang zum Zehn-Finger-System möglich. Die Gewerbe Akademie Freiburg bietet vom 6. bis 13. März eine Fortbildung an, in der die Teilnehmer schon nach vier Stunden in der Lage sind, alles richtig einzugeben und genau zu wissen, wo auf der Tastatur die Buchstaben liegen. Es ist ganz leicht, unter Nutzung aller zehn Finger von vornherein doppelt so schnell und vor allem alles gleich richtig zu schreiben. Das spannende und motivierende Lernkonzept funktioniert zu hundert Prozent, auch für diejenigen, welche keine Vorkenntnisse im Zehn-Finger-System haben. Das richtige Bedienen der Tastatur gehört heute zu den wichtigen Basisqualifikationen im Beruf. Weitere Auskünfte zu Anmeldung und Inhalten erteilt die Gewerbe Akademie Freiburg unter Telefon 0761 - 152500. Detaillierte Informationen gibt es auch im Internet unter [www.wissen-hoch-drei.de](http://www.wissen-hoch-drei.de)

### Veranstaltungen in den Umlandgemeinden

- „Ein zauberhafte **Märchenabend**“ am 22.02.13 um 20 Uhr in der Klosterschüre Oberried. Karten gibt's im Vorverkauf bei der Holzofenbäckerei Ruf und im Waffelhäusle in Oberried sowie bei der Tourist-Info und im Dreisamtäler-Büro in Kirchzarten
- LABYRINTH- Wohn- und Lebenshilfe für Menschen mit **Demenz** e. V. bietet im Dreisamtal zwei Wohngemeinschaften an: im ehemaligen Gasthaus „Hirschen“ in Freiburg-Ebnet und in der denkmalgeschützten „Birkenhofscheune“ in Kirchzarten-Burg. Falls Sie an einem WG-Zimmer oder an ehrenamtlicher Mitarbeit interessiert sind Weitere Infos jeden dritten Donnerstag im Monat, 19 bis 20 Uhr Tel: 0151-59093579 [www.labyrinth-freiburg.de](http://www.labyrinth-freiburg.de)
- Der Kindergarten Eschbach veranstaltet am So. 03.03.2013 von 13.00 - 16.00 Uhr einen **Kinderkleidermarkt** in der Halle in Eschbach. Tischreservierung unter Tel.: 07661/9091780 oder [www.kinderkleidermarkt-eschbach.npage.de](http://www.kinderkleidermarkt-eschbach.npage.de)

### WaldHaus Freiburg

Es gibt noch freie Plätze in der Osterferienbetreuung!!

**Wälderleben – Ferienbetreuung für Kinder ab 6 Jahren**

**Dienstag 02.04. bis Freitag 05.04. täglich ab 7.30 - 14 Uhr**

„Was versteckt sich da im Wald?“ Wir wollen

uns auf die Lauer legen - suchen - Spuren finden. Dabei entdecken wir den Wald als Lebensraum für Pflanzen und Tiere, erfinden Spiele im Wald und am Bach. Wir starten mit einem gemeinsamen Frühstück und kochen selbst unser Mittagessen. *Referent: Udo Bachmann u.a. | Teilnahmebeitrag: 60 Euro, ermäßigt 36 Euro, Anmeldeschluss: 15.03.2013*

Anmeldung und Informationen unter 0761-89647710

### Traumhafte Naturschönheiten der Atacamawüste

Die Atacama gilt als die trockenste Wüste der Erde. Rudi Schuler aus Kappel ist Mitglied beim Foto Club Dreisamtal, Kirchzarten und zeigt in einem Diavortrag seine Impressionen von einer Trekkingtour durch dieses Naturschauspiel.

Donnerstag, den 28. Februar 2013 um 20.00 Uhr im Kurhaus Kirchzarten.

Gäste sind willkommen. Der Eintritt ist frei.

### Frauenstudienreise

Die weltbekannten flämischen Städte sind das Ziel unserer Reise, die Kulturelles, Spirituelles und Gesellschaftspolitisches miteinander verbindet.

Ein Blick in die Lebenswelt der Beginen zeugt von einem interessanten Lebensentwurf aus dem 13. Jahrhundert. Was eine Frau aus der Bodenseeregion im Europäischen Parlament in Brüssel bewegt erzählt uns Elisabeth Jeggle, MdEP. Wo es sich lohnt genauer hinzuschauen erfahren wir in der Landesvertretung Baden-Württemberg und was es sonst noch alles zu erkunden gibt, erzählen uns ortskundige Reiseführer. Die Reise ist eine Kooperationsveranstaltung zwischen dem Bildungshaus Kloster St. Ulrich und der Kath. Landfrauenbewegung (KLFB) Freiburg.

Gerne schicken wir Ihnen den ausführlichen Prospekt.

**Wann: 25. – 29. September 2013**

**Reiseleitung: Christiane Röcke, Susanne Jörger**

**Info und Anmeldung:**

**Bildungshaus Kloster St. Ulrich**

**Tel. 07602/9101-0**

**[www.bildungshaus-kloster-st-ulrich.de](http://www.bildungshaus-kloster-st-ulrich.de)**

---

**Ende des  
redaktionellen  
Teils**

---

Seit 25 Jahren  
der zuverlässige Reiseservice  
Ihres Mitteilungsblattes!



## Seidenstraße

### Eine zauberhafte Reise entlang historischer Route

Seit 2000 Jahren verbindet die sagenumwobene Seidenstraße China mit dem Abendland. Ihr Name weckt Träume von Karawanen, kostbaren Stoffen und orientalischen Gewürzen. Entdecken Sie hier den unverfälschten Orient mit all seiner Magie und Mystik! Reisen Sie mit uns vom 26.09. bis 03.10.2013 an die Seidenstraße, Sie fliegen direkt und bequem **AB FRIEDRICHSHAFEN!**

Reisepreis:

p.P. ab €

# 1.195,-

EZ-Zuschlag € 195,- Ausflugspaket € 245,- p.P.

Gruppenvisum einschl. Besorgung € 38,- p.P.

• Phantastische orientalische Bauwerke warten auf Sie • Schon für Goethe hatte die Seidenstraße einen mystischen Klang • Alte Handelsstädte an der Seidenstraße: Chiwa, Bukhara und Samarkand • Flug mit renommierter deutscher Fluggesellschaft

1. Tag: **SONDERFLUG AB FRIEDRICHSHAFEN** nach Urgench - Ausflugspaket: Chiwa - Freitagsmoschee, Minarette und Residenzen
2. Tag: Weiterreise durch die Kizilkum Wüste nach Bukhara
3. Tag: Ausflugspaket: Bukhara - Weltberühmte Mausoleen und Moscheen
4. Tag: Ausflugspaket: Bukhara
5. Tag: Ausflugspaket: Bukhara - Sharisabs - Samarkand
6. Tag: Ausflugspaket: Samarkand - Nekropolen und Medresen
7. Tag: Ausflugspaket: Samarkand - Taschkent: Antike trifft auf Moderne
8. Tag: Ausflugspaket: Taschkent - **SONDERFLUG** ab Taschkent zurück nach **FRIEDRICHSHAFEN**

Ausführliche Infos: [www.primo.globalis.de](http://www.primo.globalis.de)

Oder fordern Sie einfach unseren Sonderprospekt an!

Bitte merken Sie für die Seidenstraße am 26.09.2013 unverbindlich vor:

Person/en im DZ  oder EZ

Vor- und Zuname:

Straße / Hausnummer:

PLZ / Wohnort:

Telefon tagsüber:

Bitte gleich per Post oder Telefax einsenden an: PRIMO-Reisebüro  
Meersburg, Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg,  
Telefax: 075 32 / 80 01 - 22, Telefon: 075 32 / 80 01 - 13  
E-Mail [primo@aufundweg.net](mailto:primo@aufundweg.net), Internet: [www.aufundweg.net](http://www.aufundweg.net)

#### Sie

- sind fachlich richtig gut,
- schätzen das persönliche Umfeld,
- lieben Ihren Beruf,
- lassen sich fordern und fördern?



Bei uns sind Sie genau richtig.

Wir suchen einen

**Kaufm. Angestellten (m/w)** Vollzeit

Mit Affinität für technische Produkte und Dienstleistungen, für den

**Vertriebs-Innendienst**

Bitte vollständige Bewerbungsunterlagen, bevorzugt via E-Mail an:  
[bewerbung@kirchenkamp-rwa.de](mailto:bewerbung@kirchenkamp-rwa.de)

[www.kirchenkamp-rwa.de](http://www.kirchenkamp-rwa.de)

#### Familie sucht

**kleines Haus mit Garten** bis 550.000 EUR  
oder **Bauplatz** bis 250.000 EUR  
Tel. 0151 10105252

Professoren-Familie sucht vom 1.9. bis 31.12.2013  
möbliertes Haus oder Wohnung (mind. 4 Zimmer)  
möglichst im Dreisamtal. Angebot an: 08861 7137796  
oder "[michael.pawlik@jura.uni-regensburg.de](mailto:michael.pawlik@jura.uni-regensburg.de)"



Fachverlag für Amts-,  
Mitteilungs- und Infoblätter

Unser Anzeigen-Berater vor Ort

**Markus Rappenecker**

Anzeigenannahme u. Beratung

Im Quellengrund 5 • 79238 Ehrenkirchen

Tel. 0 76 33 - 9 33 36-50 • Fax: 9 33 36-59

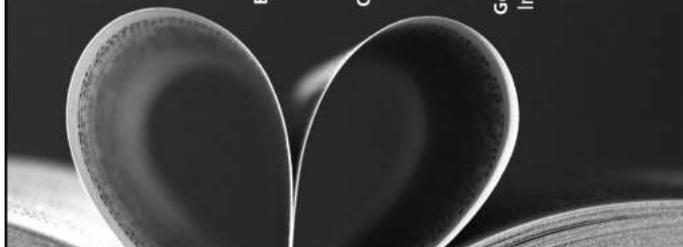
e-mail: [primo@agentur-rappenecker.de](mailto:primo@agentur-rappenecker.de)

Verlagsdruck

Online-Blätterkatalog Tradition Service  
Online-Redaktionssystem  
**Primo-Verlag**  
Gemeinden  
Großauflagen Service  
Mitteilungsblätter

## 100 % HEIMATPRINT

Anzeigenwerbung Qualität Broschüren  
Beständigkeit 8-Seiten-Rollenoffset  
Flyer  
Offsetdruck  
6-Farb-Druck Familienbetrieb  
Geschäftspapiere Individual-Print  
Kleinauflagen



Qualität seit 1959

Verlag und Anzeigen: Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach, [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



Fachverlag für Amts-,  
Mitteilungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

Ihr Kind besucht die 4. Klasse?  
Wir freuen uns über Ihr Interesse!

Kolleg St. Sebastian  
Stegen

Informationsabend am 07.03.2013 um 20 Uhr  
Tag der offenen Tür am 09.03.2013 ab 15 Uhr

Das Kolleg St. Sebastian Stegen ist eine katholische freie Schule in der Trägerschaft der Schulstiftung der Erzdiözese Freiburg.

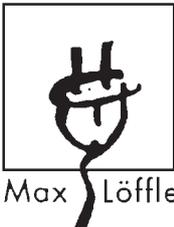
- **Gymnasium**
  - Altsprachliches Profil
  - Neusprachliches Profil
  - Musisches Profil
- Integrierte einzügige **Realschule**
- Freie Stillarbeit nach Maria Montessori
- Ganztagesbetreuung (Hort an der Schule)



[www.kolleg-st-sebastian.de](http://www.kolleg-st-sebastian.de)

Hauptstr. 4, 79252 Stegen, 07661-9313-0

E l e k t r o



Max Löffler

Inhaber: Thomas Sandfort

Elektroinstallationen,  
Elektro- und Haushaltsgeräte  
Kundendienst für Elektrogeräte

Littenweiler Str. 6 • 79117 Freiburg-Littenweiler  
Tel.: (0761) 6 71 15 • Fax: (0761) 6 57 84

e-mail: [Max-Loeffler@t-online.de](mailto:Max-Loeffler@t-online.de)  
[www.elektro-maxloeffler.de](http://www.elektro-maxloeffler.de)

## TREPPENLIFTE

Service und Verkauf vom regionalen Profi!

Tel. **07741-965858**

[www.reha-lift-technik.de](http://www.reha-lift-technik.de)

## Frisch geschlüpft:

Die kleinen Frühjahrspreise

6 ANZEIGEN SCHALTEN

4 ANZEIGEN BEZAHLEN



Aktionscode ● P2013-03-01

Infos und Bestellung: Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11  
oder unter [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**primo**  
verlag  
Fachverlag für Amts-  
Mittlungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

## Jetzt den Obstbaumschnitt planen !

Gartenpflege von A-Z und jeden Samstag 10.00 - 16.00 Uhr  
Beratung und Pflanzenverkauf am Pfisterhof. Rufen Sie uns an!

**GÄRTEN&STAUDEN** F.Olbrich Gärtnermeister, Bauhof:  
Ibentalstraße 24, 79199 Kirchzarten Tel. **0172 / 7684566**

## IHR ENERGIELIEFERANT

- Heizöl
- Holzpellets
- Erdgas

SCHARR WÄRME GmbH & Co. KG  
Johanniterstraße 15, 79104 Freiburg  
Tel.: 0761 - 28 20 8-0 oder  
0800 - 797 27 25 (gebührenfrei)  
[www.scharr-waerme.de](http://www.scharr-waerme.de)

**SCHARRWÄRME**  
*bringt Energie ins Leben*

## Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2

## Warum weiterhin Überweisungsschein?

Liebe Patientinnen, liebe Patienten,

wenn Sie sich von einem Facharzt untersuchen lassen wollen, sollten Sie sich weiterhin unbedingt einen Überweisungsschein beim Hausarzt abholen.

Auf dem Überweisungsschein kann Ihr Hausarzt eine gezielte Fragestellung formulieren, dazu können vorhandene Vorbefunde, Berichte anderer Fachärzte sowie Medikationspläne mitgegeben werden.

So lässt sich die Qualität der von Ihnen gewünschten neuen Facharztuntersuchung erheblich verbessern.

Unnötige Doppeluntersuchungen und Behandlungen lassen sich dadurch vermeiden.

Ohne Überweisungsschein erhält Ihr Hausarzt auch keinen Befundbericht vom Facharzt. Dieser wird aber benötigt, um das weitere Vorgehen mit dem Hausarzt abzustimmen.

Auch Anfragen der Krankenkassen, Versicherungen oder Versorgungsämter können nur so zufriedenstellend beantwortet werden.

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit!

Dr. Rainer Dorff | Dr. Wolfgang Pohle | Dr. Stefan Rupp | Claudia Schmid  
Dr. Hans Schweizer | Dr. Martin Staß | Dr. Matthias Werner